



**AZ EURÓPAI UNIÓ
TANÁCSA**

**Brüsszel, 2012. március 12. (13.03)
(OR. en)**

7554/12

**Intézményközi referenciaszám:
2012/0044 (NLE)**

**EEE 22
AELE 18
AGRILEG 34**

JAVASLAT

Küldi:	az Európai Bizottság
Dátum:	2012. március 9.
Biz. dok. sz.:	COM(2012) 98 final
Tárgy:	Javaslat – A TANÁCS HATÁROZATA az Európai Uniónak az EGT Vegyes Bizottságban az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás II. mellékletének (Műszaki előírások, szabványok, vizsgálatok és tanúsítás) módosítására vonatkozóan képviselendő álláspontjáról

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak a Bizottság javaslatát, amelyet Jordi AYET PUIGARNAU, igazgató küldött Uwe CORSEPIUS, az Európai Unió Tanácsának főtitkára részére.

Melléklet: COM(2012) 98 final



EURÓPAI BIZOTTSÁG

Brüsszel, 2012.3.9.
COM(2012) 98 final

2012/0044 (NLE)

Javaslat

A TANÁCS HATÁROZATA

**az Európai Uniónak az EGT Vegyes Bizottságban
az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás II. mellékletének (Műszaki
előírások, szabványok, vizsgálatok és tanúsítás) módosítására vonatkozóan képviselendő
álláspontjáról**

INDOKOLÁS

1. A JAVASLAT HÁTTERE

A belső piac működéséhez szükséges jogbiztonság és homogenitás biztosítása érdekében az EGT Vegyes Bizottságnak az összes vonatkozó uniós jogszabály elfogadását követően azokat a lehető leghamarabb bele kell foglalnia az EGT-megállapodásba.

2. AZ ÉRDEKELTEKKEL FOLYTATOTT KONZULTÁCIÓK EREDMÉNYEI ÉS HATÁSVIZSGÁLATOK

Az EGT Vegyes Bizottság határozattervezete (amely megtalálható a tanácsi határozatra irányuló javaslat mellékletében) a II. melléklet (Műszaki előírások, szabványok, vizsgálatok és tanúsítás) módosítását célozza az e területet érintő új uniós vívmányok hozzáadásával. Ez az állati eredetű élelmiszerekben előforduló farmakológiai hatóanyagok maradékanyag-határértékeinek meghatározására irányuló közösségi eljárásokról, a 2377/90/EGK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről, és a 2001/82/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv, valamint a 726/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról szóló, 2009. május 6-i 470/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletet érinti, amelyet bele kell foglalni a megállapodásba. A 470/2009/EK rendelet lehetőséget teremt a Bizottság és a tagállamok számára ahhoz, hogy véleményeket kérjenek az Európai Gyógyszerügynökségtől. Ez az EGT vegyes bizottsági határozattervezet azt javasolja, hogy az EGT-tag EFTA-államok kérhessenek ilyen véleményeket, de ezeket a kérelmeket először a Bizottságnak kell címezni. Amennyiben a Bizottság úgy véli, hogy a kérelem közérdekű, további feldolgozás céljából továbbítja azt az ügynökségnek.

3. A JAVASLAT JOGI ELEMEI

Az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás végrehajtására vonatkozó rendelkezésekről szóló 2894/94/EK tanácsi rendelet 1. cikkének (3) bekezdése úgy rendelkezik, hogy a Tanács a Bizottság javaslata alapján kialakítja az ilyen határozatokról az Unió nevében elfogadandó álláspontját.

A Bizottság benyújtja az EGT Vegyes Bizottság határozattervezetét a Tanácsnak az Unió álláspontjaként történő elfogadásra. A Bizottság reményét fejezi ki, hogy ezt az álláspontot a lehető leghamarabb elő tudja terjeszteni az EGT Vegyes Bizottságban.

Javaslat

A TANÁCS HATÁROZATA

**az Európai Uniónak az EGT Vegyes Bizottságban
az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás II. mellékletének (Műszaki
előírások, szabványok, vizsgálatok és tanúsítás) módosítására vonatkozóan képviselendő
álláspontjáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 43.cikkére, 168. cikke (4) bekezdésének b) pontjára és 218. cikkének (9) bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) Az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás (a továbbiakban: az EGT-megállapodás) II. melléklete tartalmazza a műszaki előírásokra, szabványokra, vizsgálatokra és tanúsításra vonatkozó rendelkezéseket és szabályokat.
- (2) Az állati eredetű élelmiszerekben előforduló farmakológiai hatóanyagok maradékanyag-határértékeinek meghatározására irányuló közösségi eljárásokról, a 2377/90/EGK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről, és a 2001/82/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv, valamint a 726/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról szóló, 2009. május 6-i 470/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletet¹ bele kell foglalni a megállapodásba. A 470/2009/EK rendelet hatályon kívül helyezi a 2377/90/EGK tanácsi rendeletet és módosítja a 2001/82/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvet és a 726/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletet. A HL L 293., 2010.11.11., 72. o. által helyesbített, a farmakológiai hatóanyagokról és az állati eredetű élelmiszerekben előforduló maximális maradékanyag-határértékek szerinti osztályozásukról szóló, 2009. december 22-i 37/2010/EU bizottsági rendeletet² bele kell foglalni a megállapodásba.
- (3) Következésképpen az EGT-megállapodás II. mellékletét ennek megfelelően módosítani kell.
- (4) Az Unió az EGT Vegyes Bizottságban képviselendő álláspontjának a mellékelt határozattervezeten kell alapulnia,

¹ HL L 152., 2009.6.16., 11. o.

² HL L 15., 2010.1.20., 1. o.

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az Európai Uniónak az EGT Vegyes Bizottságban az EGT-megállapodás II. mellékletének tervezett módosításával kapcsolatosan képviselendő álláspontjának az e határozathoz mellékelt EGT vegyes bizottsági határozattervezeten kell alapulnia.

2. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2012.3.9.-én.

*a Tanács részéről
az elnök*

MELLÉKLET

Tervezet

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG [...] HATÁROZATA

(ÉÉÉÉ.hh.nn.)

az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás II. mellékletének (Műszaki előírások, szabványok, vizsgálatok és tanúsítás) módosításáról

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás kiigazításáról szóló jegyzőkönyvvel módosított, az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: a megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

- (1) A megállapodás II. mellékletét a [...] -i [...] / [...] EGT vegyes bizottsági határozat¹ módosította.
- (2) Az állati eredetű élelmiszerekben előforduló farmakológiai hatóanyagok maradékanyag-határértékeinek meghatározására irányuló közösségi eljárásokról, a 2377/90/EGK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről, és a 2001/82/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv, valamint a 726/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról szóló, 2009. május 6-i 470/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet² bele kell foglalni a megállapodásba.
- (3) A HL L 293., 2010.11.11., 72. o. által helyesbített, a farmakológiai hatóanyagokról és az állati eredetű élelmiszerekben előforduló maximális maradékanyag-határértékek szerinti osztályozásukról szóló, 2009. december 22-i 37/2010/EU bizottsági rendelet³ bele kell foglalni a megállapodásba,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A megállapodás II. mellékletének XIII. fejezete a következőképpen módosul:

1. A 12. pont (törölve) a következő szöveggel egészül ki:

„32009 R 0470: Az Európai Parlament és a Tanács 2009. május 6-i 470/2009/EK rendelete az állati eredetű élelmiszerekben előforduló farmakológiai hatóanyagok

¹ HL L ...

² HL L 152., 2009.6.16., 11. o.

³ HL L 15., 2010.1.20., 1. o.

maradékanyag-határértékeinek meghatározására irányuló közösségi eljárásokról, a 2377/90/EGK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről, és a 2001/82/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv, valamint a 726/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról (HL L 152., 2009.6.16., 11. o.).

A rendelet rendelkezései e megállapodás alkalmazásában a következő kiigazítással értendők:

- a) A rendeletben említett más jogi aktusokra történő hivatkozásokat olyan mértékben és formában kell figyelembe venni, amilyen mértékben és formában a hivatkozott jogi aktusokat a megállapodásba beépítették.
- b) Valamely EFTA-állam kérelmet nyújthat be az ügynökségnek arra vonatkozóan, hogy tegyen közzé véleményt a 9. cikk (1) bekezdésének, a 11. cikk első bekezdésének, a 15. cikk (1) bekezdésének és a 27. cikk (2) bekezdésének megfelelően. Az ilyen kérelmet először a Bizottsághoz kell benyújtani, amely, amennyiben közös érdekűnek tekinti a kérést, továbbítja azt az ügynökségnek további eljárás céljából.”.

2. A 13. pont (törölve) a következő szöveggel egészül ki:

„**32010 R 0037**: A Bizottság 2009. december 22-i 37/2010/EU rendelete a farmakológiai hatóanyagokról és az állati eredetű élelmiszerekben előforduló maximális maradékanyag-határértékek szerinti osztályozásukról (HL L 15., 2010.1.20., 1. o.), melyet a HL L 293., 2010.11.11., 72. o. helyesbített.”.

3. A 15p. pont (2001/82/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv) és a 15zb. pont (726/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet) a következő francia bekezdéssel egészül ki:

„– **32009 R 0470**: Az Európai Parlament és a Tanács 2009. május 6-i 470/2009/EK rendelete (HL L 152., 2009.6.16., 11. o.)”.

2. cikk

A 2009/470/EK és a 37/2010/EU rendeletnek, mely utóbbi helyesbített szövegváltozatát a HL L 293., 2010.11.11., 72. o. tartalmazza, az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-kiegészítésében közzéteendő izlandi és norvég nyelvű szövege hiteles.

3. cikk

Ez a határozat [...] -án/-én lép hatályba, feltéve hogy az EGT Vegyes Bizottság a megállapodás 103. cikkének (1) bekezdésében előírt összes bejelentést megkapta*.

* [Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.] [Alkotmányos követelmények fennállását jelezték.]

4. cikk

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, [...] -án/-én.

az EGT Vegyes Bizottság részéről

az elnök

*az EGT Vegyes Bizottság
titkárai*